



# Výzva pro zadání veřejné zakázky malého rozsahu

---

**Název veřejné zakázky:**

## **Poskytování jazykových kurzů (2021 - 2024)**

**Národní hřebčín Kladruby nad Labem**

533 14 Kladruby nad Labem

IČO: 72048972

### **Veřejná zakázka malého rozsahu**

dle ustanovení § 27 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek  
(dále jen „zákon“ nebo „ZZVZ“)

## Obsah

1.	Identifikační údaje zadavatele .....	3
2.	Úvodní ustanovení .....	3
3.	Vymezení druhu a předmětu veřejné zakázky malého rozsahu .....	4
4.	Doba a místo plnění předmětu veřejné zakázky .....	5
5.	Obchodní podmínky .....	6
6.	Požadavky zadavatele na prokázání kvalifikace.....	6
7.	Vysvětlení výzvy, změna nebo doplnění podmínek výběrového řízení .....	8
8.	Další požadavky a upozornění zadavatele .....	8
9.	Prohlídka místa plnění .....	9
10.	Jistota .....	9
11.	Nabídka.....	9
12.	Hodnotící kritéria .....	11
13.	Požadavky na zpracování nabídkové ceny .....	11
14.	Podmínky a lhůta pro podání nabídek.....	12
15.	Otevírání obálek s nabídkami .....	12
16.	Součinnosti při uzavření smlouvy .....	13
17.	Komunikace se zadavatelem .....	13
18.	Závěrečná ustanovení, práva a výhrady zadavatele .....	13
19.	Seznam příloh .....	14

## 1. Identifikační údaje zadavatele

Název:	<b>Národní hřebčín Kladruby nad Labem</b>
Sídlo:	Kladruby nad Labem 1, 533 14 Kladruby nad Labem
Právní forma:	státní příspěvková organizace
Její jmž jménem jedná:	Ing. Jiří Machek, ředitel
IČO:	72048972
DIČ:	CZ72048972
Adresa profilu zadavatele:	<a href="https://zakazky.eagri.cz/profile_display_1026.html">https://zakazky.eagri.cz/profile_display_1026.html</a>
Kontaktní osoba ve věcech výběrového řízení:	Lenka Suchánková, e-mail: <a href="mailto:suchankova.l@nhkladruby.cz">suchankova.l@nhkladruby.cz</a>

Název veřejné zakázky:	<b>Poskytování jazykových kurzů (2021 - 2024)</b>
Druh veřejné zakázky:	veřejná zakázka na služby
Režim veřejné zakázky:	veřejná zakázka malého rozsahu
Postup zadání veřejné zakázky:	otevřená výzva
Evidenční číslo:	6/2021

## 2. Úvodní ustanovení

Vyhlašovaná zakázka je veřejnou zakázkou malého rozsahu (dále jen „zakázka“) ve smyslu ust. § 27 zákona č. 134/2016 Sb. o zadávání veřejných zakázek (dále jen „ZZVZ“ nebo „zákon“). Tato veřejná zakázka malého rozsahu není, v souladu s ust. § 31 ZZVZ, zadávána podle zákona.

Předchozí odstavec platí i v případě, že zadavatel při této veřejné zakázce malého rozsahu použije terminologii zákona, případně jeho část v přímé citaci. Pro toto výběrové řízení jsou však rozhodné pouze podmínky stanovené v této výzvě.

Práva, povinnosti či podmínky v této výzvě neuvedené se řídí podpůrně ZZVZ a dalšími obecně závaznými právními předpisy, pokud na ně výzva výslovně odkazuje.

Právnícké a fyzické osoby oslovené k podání nabídky jsou, pro účely této veřejné zakázky malého rozsahu, označovány jako „účastník“, „dodavatel“, Národní hřebčín v Kladrubech nad Labem, vyhlašující zadání veřejné zakázky malého rozsahu je označen jako „NHK“ případně „zadavatel“ či „objednatel“.

Veškeré požadavky na technické podmínky jsou vymezeny ve výzvě, zejména pak závazným textem návrhu smlouvy a jeho přílohami, viz Příloha č. 2.

Nedílnou součástí výzvy jsou všechny její přílohy ve struktuře popsané níže, viz čl. 19.

Výzva je k dispozici na profilu zadavatele formou neomezeného dálkového přístupu na adrese: <https://zakazky.eagri.cz/vz00015299>.

Podáním nabídky do tohoto výběrového řízení účastník přijímá a akceptuje plně a bez výhrad podmínky výzvy včetně případných změn nebo doplnění výzvy k podmínkám výzvy.

Zadavatel předpokládá, že účastník před podáním nabídky pečlivě prostuduje všechny pokyny, specifikace a termíny obsažené v podmínkách výzvy a bude se jimi řídit.

Zadavatel doporučuje účastníkům, aby si důkladně prostudovali podmínky výběrové řízení a jakékoliv nejasnosti, připomínky či dotazy, které jim v souvislosti s podmínkami výběrového řízení vystanou, si vyjasnili v průběhu lhůty pro podání nabídek prostřednictvím žádosti o vysvětlení výzvy podané v souladu s čl. 7 výzvy.

Zadavatel nemůže vzít v úvahu žádnou výhradu účastníka k podmínkám výzvy obsaženou v jeho nabídce. Jakákoliv výhrada účastníka bude považována za nesplnění podmínek výzvy a bude představovat důvod pro vyřazení nabídky účastníka a jeho následné vyloučení z výběrového řízení.

### 3. Vymezení druhu a předmětu veřejné zakázky malého rozsahu

#### 3.1 Předmět plnění veřejné zakázky

Předmětem zakázky je poskytování jazykových kurzů anglického a německého jazyka pro zaměstnance zadavatele.

#### 3.2 Specifikace předmětu plnění

Kurzem nebo jazykovým kurzem se rozumí jazyková výuka určitého jazyka poskytovaná konkrétní skupině zaměstnanců zadavatele nebo jednomu zaměstnanci po dobu plnění smlouvy. Jazykové kurzy probíhají formou individuální nebo skupinové výuky s kvalifikovaným lektorem dodavatele.

Zadavatel předpokládá poskytnutí 14 lekcí týdně. Jednou lekcí se rozumí 60 minut jazykové výuky.

Týdenní rozsah kurzů je zadavatel oprávněn změnit v souvislosti se státními svátky, které se vyskytnou v běžném pracovním týdnu, nebo v souvislosti se zrušením a nahrazením lekce. Výuka bude probíhat v pracovní dny ve dny úterý až čtvrtek v pracovní době objednatel, tj. v době od 8:00 do 16:00 hodin.

Součástí plnění veřejné zakázky je i dodávka jednorázových studijních materiálů, případně jejich kopií, které jsou při výuce používány. **Předmětem plnění nejsou učebnice či knihy, podle kterých se vyučuje.**

**Blíže v následujícím odstavci a Příloze č. 2 - Návrhu smlouvy.**

#### 3.3 Rozdělení dle úrovně znalostí

Zaměstnanci budou rozděleni do jednotlivých skupin dle úrovně znalostí na základě rozřazovacího testu.

##### 3.3.1 Rozdělení pro výuku anglického jazyka

Individuální výuka - Kladruby nad Labem	
Úroveň	Počet lekcí týdně
A2+/B1	1
B1	1
B1	1
B2	1

<b>Skupinová výuka - Kladruby nad Labem</b>			
Skupina	Předpokládaný počet osob	Úroveň	Počet lekcí týdně
AJ Kladruby n/L 1	max. 5	A0 + A1	1
AJ Kladruby n/L 2	max. 5	A2	1
AJ Kladruby n/L 3	max. 5	B1	1
AJ Kladruby n/L 4	max. 5	B2	1

<b>Skupinová výuka - Slatiňany</b>			
Skupina	Předpokládaný počet osob	Úroveň	Počet lekcí týdně
AJ Slatiňany 1	max. 5	A2	1
AJ Slatiňany 2	max. 5	B1 + B2	1

### 3.3.2 Rozdělení pro výuku německého jazyka

<b>Skupinová výuka - Kladruby nad Labem</b>			
Skupina	Předpokládaný počet osob	Úroveň	Počet lekcí týdně
NJ Kladruby n/L 1	max. 5	A1 + A2	1
NJ Kladruby n/L 2	max. 5	B1	1

<b>Skupinová výuka - Slatiňany</b>			
Skupina	Předpokládaný počet osob	Úroveň	Počet lekcí týdně
NJ Slatiňany 1	max. 5	A0	1
NJ Slatiňany 2	max. 5	A2	1

## 3.4 Klasifikace předmětu veřejné zakázky

Hlavní popis	CPV
Poskytování jazykových kurzů	80580000-3

## 3.5 Předpokládaná hodnota veřejné zakázky

Zadavatel v souladu s § 16 a násl. ZZVZ stanovil předpokládanou hodnotu této veřejné zakázky na částku ve výši **450 000,00 Kč bez DPH**.

## 4. Doba a místo plnění předmětu veřejné zakázky

### 4.1 Doba plnění veřejné zakázky

Plnění předmětu veřejné zakázky bude probíhat dle aktuálních potřeb zadavatele, bližší specifikace viz Příloha č. 1 smlouvy. Plnění bude zahájeno **1. 9. 2021** a bude trvat do **30. 6. 2024**.

**Bliže v Příloze č. 2 - Návrhu smlouvy.**

#### **4.2 Místo plnění veřejné zakázky**

- Kladruby nad Labem 1, 533 14 Kladruby nad Labem
- Zámecký park 169, 538 21 Slatiňany

### **5. Obchodní podmínky**

Obchodní a platební podmínky plnění jsou vymezeny v závazném textu návrhu smlouvy obsaženém v Příloze č. 2 této výzvy.

Účastník ve své nabídce předloží návrh smlouvy, který bude odpovídat závaznému textu návrhu smlouvy, obsaženém ve výzvě. Účastník není oprávněn měnit a doplňovat závazný text návrhu smlouvy na jiných než výslovně označených místech. Smlouva bude uzavřena v souladu s návrhem smlouvy předloženým v nabídce účastníka.

Návrh smlouvy bude podepsán osobou oprávněnou jednat jménem či za účastníka. Pokud jedná jménem či za účastníka jiná osoba odlišná od osoby oprávněné jednat, musí být součástí nabídky plná moc opravňující tuto osobu k jednání.

Nabídka, která bude obsahovat nepodepsanou smlouvu, nesplňuje podmínky výběrového řízení a účastník výběrového řízení, který takovou nabídku podal, může být vyloučen pro nesplnění podmínek výběrového řízení.

### **6. Požadavky zadavatele na prokázání kvalifikace**

Kvalifikovaným pro plnění veřejné zakázky je dodavatel, který splní následující podmínky:

#### **6.1 Prokázání základní způsobilosti dle § 75 ZZVZ**

Dodavatel prokazuje splnění podmínek základní způsobilosti stanovené v ust. § 74 ZZVZ ve vztahu k České republice předložením **čestného prohlášení**, z jehož obsahu bude zřejmé, že účastník požadovanou základní způsobilost splňuje. Vzor konsolidovaného čestného prohlášení viz Příloha č. 3 této výzvy.

#### **6.2 Prokázání profesní způsobilosti**

Účastník je povinen k prokázání splnění profesních kvalifikačních předpokladů předložit:

- a) aktuální výpis z obchodního rejstříku, nebo jiné obdobné evidence, pokud jiný právní předpis zápis do takové evidence vyžaduje
- b) doklad, že je oprávněn podnikat v rozsahu odpovídajícímu předmětu veřejné zakázky, pokud jiné právní předpisy takové oprávnění vyžadují. Dodavatel splní tuto podmínku předložením platného oprávnění k podnikání. Dodavatel předloží výpisy z živnostenského rejstříku dle § 10 odst. 3 písm. a) zákona č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů, a/nebo živnostenské listy, resp. jiná oprávnění k podnikání v oboru/oborech: **živnostenského oprávnění Mimoškolní výchova a vzdělávání, pořádání kurzů, školení, včetně lektorské činnosti nebo Překladatelská a tlumočnická činnost** apod.

Zadavatel uzná za průkaz podnikatelského oprávnění v požadovaném oboru rovněž výpis z živnostenského rejstříku nebo živnostenský list či listy dokládající oprávnění dodavatele k podnikání v oboru (či oborech), který bude zadavatelem požadovanému oboru obsahově odpovídat (jedná se zejména o živnostenské listy vydané za dříve platné právní úpravy).

Dodavatel, který není zapsán do obchodního rejstříku, doloží prostou kopii oprávnění k podnikání, z níž bude zřejmé, že je oprávněn jednat za smluvní stranu (např. zřizovací listina, stanovy, doklad o přidělení IČO apod.). Nevyplývá-li toto oprávnění přímo z výše

uvedených dokladů, doloží doklady, ze kterých toto oprávnění bude zřejmé (např. plná moc, jmenovací dekret, podpisový řád, organizační řád, stanovy apod.).

### 6.3 Prokázání ekonomické kvalifikace

Účastník je povinen v rámci prokázání splnění podmínek ekonomické kvalifikace předložit **čestné prohlášení** o své ekonomické způsobilosti splnit veřejnou zakázku. Vzor konsolidovaného čestného prohlášení viz Příloha č. 3 této výzvy.

### 6.4 Prokázání technické kvalifikace

Účastník je povinen prokázat splnění technických kvalifikačních předpokladů tím, že k nabídce přiloží **seznam poskytnutých služeb**. Splnění tohoto kvalifikačního předpokladu prokáže dodavatel, který předloží seznam, ze kterého bude vyplývat, že v posledních třech letech realizoval alespoň **jednu zakázku**, jejímž předmětem plnění bylo poskytnutí jazykových kurzů, tj. služba spočívající ve výuce cizích jazyků zaměstnanců v organizaci včetně docházení lektorů do místa výuky v organizaci a koordinační záležitosti s tím spojené, **v celkovém minimálním objemu 100 000,00 Kč bez DPH** (slovy: stotisíc korun českých) **za jeden rok plnění jednomu objednateli**. Účastník zároveň poskytne identifikační údaje objednatele, kterému byla daná zakázka plněna. Vzor čestného prohlášení viz Příloha č. 4 této výzvy.

### 6.5 Prokazování kvalifikace získané v zahraničí

V případě, že byla kvalifikace získána v zahraničí, prokazuje se doklady vydanými podle právního řádu země, ve které byla získána, a to v rozsahu požadovaném zadavatelem.

### 6.6 Prokázání kvalifikace v případě společné účasti dodavatelů

V případě společné účasti dodavatelů prokazuje základní způsobilost a profesní způsobilost podle § 77 odst. 1 ZZVZ každý dodavatel samostatně.

### 6.7 Pravost a stáří dokladů prokazujících splnění kvalifikace

Dodavatel prokazuje kvalifikaci doklady, které splňují náležitosti dle ustanovení § 86 zákona.

Pokud zadavatel vyžaduje k prokázání kvalifikace předložení dokladu, předkládá účastník **prosté kopie dokladu** prokazujícího kvalifikaci, nestanoví-li tato výzva jinak. Účastník nemůže v nabídce nahradit předložení dokladu prokazujícího kvalifikaci čestným prohlášením, nestanoví-li tato výzva jinak.

Zadavatel je před uzavřením smlouvy oprávněn požadovat po účastníkovi, se kterým má být uzavřena smlouva, aby předložil **originály nebo ověřené kopie dokladů** prokazujících splnění podmínek kvalifikace. Originály nebo ověřené kopie dokladů, jimiž účastník prokazuje základní způsobilost podle § 74 ZZVZ, musí prokazovat splnění požadovaného kritéria **způsobilosti nejpozději v době 3 měsíců přede dnem zahájení výběrového řízení**.

### 6.8 Další způsoby prokázání kvalifikace

Dodavatel může prokázat požadovanou kvalifikaci předložením výpisu ze seznamu kvalifikovaných dodavatelů v souladu a za podmínek ustanovení § 226 a násl. ZZVZ. Výpis ze seznamu kvalifikovaných dodavatelů nesmí být k poslednímu dni, ke kterému má být prokázána kvalifikace, starší než 3 měsíce.

Dodavatel může prokázat požadovanou kvalifikaci předložením certifikátu vydaného v rámci systému certifikovaných dodavatelů v souladu a za podmínek ustanovení § 233 a násl. ZZVZ.

Pro účely prokazování požadované kvalifikace předložením výpisu ze zahraničního seznamu kvalifikovaných dodavatelů (popř. příslušného zahraničního certifikátu) platí ustanovení § 226 a násl. ZZVZ. Výpis ze zahraničního seznamu nesmí být starší 3 měsíců. Zahraniční certifikát musí být platný k poslednímu dni lhůty pro prokázání splnění podmínek kvalifikace.

Povinnost předložit doklad může dodavatel splnit **odkazem** na odpovídající informace vedené v informačním systému veřejné správy (**obchodní rejstřík, živnostenský rejstřík**). Takový odkaz musí obsahovat **internetovou adresu** a údaje pro přihlášení a vyhledání požadované informace, jsou-li takové údaje nezbytné.

Zadavatel může z vlastní iniciativy předložení dokladu nahradit **odkazem** na odpovídající informace vedené v informačním systému veřejné správy. Jedná se však o právo zadavatele nikoli jeho povinnost takto postupovat.

## 6.9 Změny kvalifikace účastníka výběrového řízení

Pokud po předložení dokladů nebo prohlášení o kvalifikaci dojde v průběhu výběrového řízení ke změně kvalifikace účastníka výběrového řízení, je účastník výběrového řízení povinen tuto změnu zadavateli bezodkladně oznámit a předložit nové doklady nebo prohlášení ke kvalifikaci. Povinnost podle věty první účastníku výběrového řízení nevzniká, pokud je kvalifikace změněna takovým způsobem, že

- a) podmínky kvalifikace jsou nadále splněny,
- b) nedošlo k ovlivnění kritérií pro snížení počtu účastníků výběrového řízení nebo nabídek a
- c) nedošlo k ovlivnění kritérií hodnocení nabídek.

Dozví-li se zadavatel, že dodavatel nesplnil shora uvedenou povinnost, zadavatel jej bezodkladně vyloučí z výběrového řízení.

## 7. Vysvětlení výzvy, změna nebo doplnění podmínek výběrového řízení

Zadavatel si vyhrazuje právo na změnu nebo úpravu podmínek stanovených ve výzvě, a to buď na základě žádosti účastníků o dodatečné informace, nebo z vlastního podnětu. Zadavatel si dále vyhrazuje právo provádět změny či doplnění, zejména opravit chyby nebo opomenutí v této výzvě, ve lhůtě pro podání nabídek a to tak, že zadavatel odešle změnu či doplnění výzvy nejpozději 3 pracovní dny před uplynutím lhůty pro podání nabídek.

Účastník je oprávněn požadovat prostřednictvím profilu zadavatele vysvětlení výzvy. K tomu slouží proklik **poslat žádost o vysvětlení zadávací dokumentace na profilu zadavatele** v detailu veřejné zakázky, v sekci Vysvětlení, doplnění, změny zadávací dokumentace. Elektronická žádost musí být zadavateli doručena nejpozději 4 pracovní dny před uplynutím lhůty pro podání nabídek. Zadavatel odešle vysvětlení výzvy nejpozději 3 pracovní dny před uplynutím lhůty pro podání nabídek.

## 8. Další požadavky a upozornění zadavatele

Vymezuje-li zadavatel ve výzvě některé parametry kvalifikačních předpokladů v české měně CZK (Kč) a v případě, že účastník dokládá splnění výše uvedených kvalifikačních předpokladů v jiných měnách než CZK, použije pro přepočítání na CZK poslední čtvrtletní průměrný kurz devizového trhu příslušné měny k CZK stanovený a zveřejněný ČNB ke dni uveřejnění výzvy.

Dokumenty, které mají být podepsány účastníkem, musí být podepsány osobou oprávněnou jednat jménem účastníka nebo za účastníka. V případě podpisu osobou oprávněnou jednat za účastníka je potřeba přiložit i plnou moc nebo jiný doklad o oprávnění k jednání této osoby za účastníka.



## 9. Prohlídka místa plnění

Prohlídka místa plnění se s ohledem na předmět plnění veřejné zakázky neuskuteční.

## 10. Jistota

Zadavatel k zajištění splnění povinností účastníka vyplývajících z jeho účasti ve výběrovém řízení nepožaduje jistotu.

## 11. Nabídka

Nabídka účastníka musí být zpracována v souladu s požadavky stanovenými touto výzvou. Účastník musí při zpracování nabídky respektovat požadavky a podmínky stanovené zadavatelem ve výzvě včetně specifikace předmětu plnění, zejména pak závazný text návrhu smlouvy, a takto úplná nabídka musí být řádně doručena zadavateli ve stanovené lhůtě pro podání nabídek.

### 11.1 Lhůta vázanosti nabídkou

Zadavatel stanovuje zadávací lhůtu v délce 60 dní, po kterou účastníci výběrového řízení nesmí z výběrového řízení odstoupit. Počátkem zadávací lhůty je konec lhůty pro podání nabídek.

### 11.2 Obsah nabídky

Nabídka účastníka bude obsahovat následující součásti a bude řazena takto:

a) **Úvodní list nabídky**

Identifikační údaje dodavatele: jméno / název, sídlo / místo podnikání, kontaktní adresa, IČO, DIČ, bylo-li přiděleno, telefon, e-mail, fax, osoba oprávněná jednat jménem účastníka (statutární orgán) a bankovní spojení s uvedením čísla účtu.

b) **Obsah nabídky**

c) **Kopie dokladu dodavatele - osvědčení o registraci plátce daně z přidané hodnoty, je-li účastník plátcem**

d) **Krycí list nabídky**

Krycí list nabídky bude zpracován dle vzoru uvedeného v Příloze č. 1. Zadavatel doporučuje, aby účastník v souvislosti se svojí účastí ve výběrovém řízení jmenoval v krycím listu kontaktní osobu, která bude odpovídat za veškerou komunikaci se zadavatelem a již může zadavatel adresovat zejména jakékoliv oznámení či žádosti. Krycí list nabídky bude podepsán osobou oprávněnou jednat jménem či za účastníka. Účastník není oprávněn měnit a doplňovat krycí list nabídky na jiných než výslovně označených místech.

e) **Dokumenty k prokázání kvalifikace**

Účastník ve své nabídce předloží doklady k prokázání kvalifikace, popř. čestná prohlášení, v rozsahu zadavatelem požadované kvalifikace.

f) **Návrh smlouvy**

Doplněný návrh smlouvy podepsaný osobou oprávněnou bude předložen v souladu s podmínkami uvedenými v čl. 5 této výzvy.

g) **Další doklady a dokumenty požadované zadavatelem**

V případě společné účasti dodavatelů dodavatelé doloží, že **odpovědnost** nesou všichni dodavatelé podávající společnou nabídku **společně a nerozdílně**.

Další doklady a dokumenty požadované zadavatelem, které nelze zahrnout pod žádnou z kategorií uvedených v obsahu nabídky.

Na závěr nabídky musí být uvedeno prohlášení účastníka o úplnosti a pravdivosti nabídky a souhlas se zadáním a s podmínkami tohoto výběrového řízení. Vzor čestného prohlášení viz Příloha č. 3 této výzvy.

**Jednotlivá prohlášení musí být dodavatelem podepsána.**

### 11.3 Formální úprava nabídky

11.3.1. Zadavatel doporučuje akceptovat stanovené požadavky na formální úpravu, strukturu a obsah nabídky, které mají zajistit přehlednost nabídek a tím usnadnit jejich posouzení. Pro úplnost zadavatel uvádí, že případné nedodržení formálních požadavků na úpravu a členění nabídky nebude považováno za nesplnění podmínek výběrového řízení.

**Nabídka bude předložena v písemné formě v českém nebo slovenském jazyce v elektronické nebo listinné podobě prostřednictvím veřejné datové sítě.**

11.3.2. **Nabídka podaná v elektronické podobě**

Nabídka podána **v elektronické podobě** prostřednictvím systému E-ZAK musí být zpracována prostřednictvím akceptovatelných formátů souborů, tj. Microsoft Office (Word, Excel), Open Office, \*.pdf, \*.jpeg nebo \*.gif. Dále bude nabídka připojena v naskenované podobě ve formátu \*.pdf. Dodavatel musí být připojen k síti Internet (Microsoft Internet Explorer verze 6.0 a vyšší), u kterého je nutné mít povolen Java Script.

11.3.3. **Nabídka předložená v listinné podobě**

Doklady předkládané v nabídce **v listinné podobě** musí být ve výtisku „Originál“ doloženy v originálu nebo úředně ověřené kopii, pokud není v této výzvě stanoveno jinak. Doklady prokazující kvalifikační předpoklady lze přitom předložit v prosté kopii. Výtisk „Kopie“ musí být úplnou a věrnou kopií „Originálu“. Nabídky v listinné podobě se podávají ve lhůtě pro podání nabídek, v počtu 2 ks v písemné podobě a 1 ks na vhodném médiu v elektronické podobě.

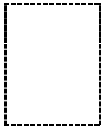
**Všechny listy nabídky budou očíslovány nepřerušenu vzestupnou číselnou řadou.** Vkládá-li účastník do nabídky jako její součást některý samostatný celek (listinu), který má již listy očíslovány vlastní číselnou řadou, účastník zřetelně odlišně očíslovuje i všechny tyto listy znovu, v rámci nepřerušené číselné řady.

Jednotlivé výtisky nabídky budou pevně spojeny v jeden celek a budou dostatečným způsobem zajištěny proti manipulaci s jednotlivými listy takovým způsobem, který vyloučí možnost neoprávněného nahrazení listů (sešití bude opatřeno přelepku s razítkem nebo provedeno provázkem s pečeti). Zadavatel doporučuje ne vkládat do nabídky jiné dokumenty, tiskoviny nebo reklamní materiály, vyjma těch dokumentů, které stanoví ZZVZ, které souvisí s veřejnou zakázkou a které přímo požaduje zadavatel.

Spolu s tištěnými doklady bude rovněž předložena úplná elektronická verze nabídky, a to na fyzickém nosiči dat neumožňujícím přepsání (např. CD-R, DVD-R) v takovém formátu, které umožňuje **fulltextové vyhledávání** (\*.doc, \*.docx, \*.rtf, \*.pdf) a v **naskenované podobě** ve formátu \*.pdf. Nosič bude označen identifikačními údaji účastníka a názvem veřejné zakázky. Nosič bude vyhotoven tak, aby bylo možné z něj soubory dále kopírovat. Informace na datovém nosiči mají pouze informativní povahu. Oceněný soupis plnění - Položkový rozpočet účastník výběrového řízení předloží v datovém formátu shodném s formátem, ve kterém byl poskytnut slepý ceník jako součást výzvy s exportem nabídky. V případě rozporu mezi elektronickou a tištěnou verzí platí verze tištěná.

**Nabídka bude předložena v uzavřené a neporušené obálce opatřené na uzavření razítky Dodavatele.** Na obálce bude uvedeno IČO a adresa účastníka, na níž je možné zaslat vyrozumění, že jeho nabídka byla podána po uplynutí lhůty pro podání nabídek.

**Obálka nabídky bude označena takto:**

Obchodní firma, resp. jméno, právní forma	
Sídlo / Místo podnikání účastníka	
PSČ Obec / Město / Stát	
IČO	
<b>NEOTEVÍRAT PŘED TERMÍNEM OTEVÍRÁNÍ OBÁLEK!</b>	
<b>Veřejná zakázka</b>	
Poskytování jazykových kurzů (2021 - 2024)	
číslo veřejné zakázky 6/2021	
Národní hřebčín Kladruby nad Labem Kladruby nad Labem 1 <b>podatelna</b> (budova zámku, 2. NP) 533 14 Kladruby nad Labem	

## 12. Hodnotící kritéria

### 12.1 Hodnotící kritéria

Hodnotícím kritériem je nejnižší nabídková cena v Kč bez DPH.

Zadavatel bude hodnotit celkovou nabídkovou cenu v Kč bez DPH, proto zadavatel upozorňuje účastníka na řádné vyplnění nabídkové ceny do Krycího listu v požadované struktuře.

### 12.2 Výsledné pořadí nabídek

Pořadí nabídek bude sestaveno podle výše nabídkové ceny tak, že na prvním místě bude nabídka s nejnižší nabídkovou cenou a na dalších místech nabídky s vyšší cenou, na posledním místě pak nabídka s nejvyšší nabídkovou cenou.

## 13. Požadavky na zpracování nabídkové ceny

Nabídkovou cenou se pro účely výběrového řízení rozumí celková cena za splnění předmětu veřejné zakázky.

Cenové údaje uvedené v Příloze č. 2 budou souhlasit s údaji uvedenými v Příloze č. 1 - Krycí list nabídky

Nabídka musí obsahovat cenu za předmět veřejné zakázky v tomto členění:

- cena bez DPH v Kč
- DPH v Kč
- celková cena i s DPH v Kč

Nabídková cena bude zahrnovat veškeré náklady související s realizací veřejné zakázky. Nabídková cena dále bude zahrnovat zisk účastníka a veškeré náklady na práce a činnosti vyplývající pro účastníka z podmínek výběrového řízení, o kterých účastník podle svých odborných znalostí měl vědět, že jsou k řádnému a kvalitnímu provedení a dokončení celého předmětu veřejné zakázky nezbytné.

Zadavatel jako součást výzvy předkládá Podrobnou specifikaci předmětu plnění (Ceník) jako Přílohu č. 4 v elektronické podobě. Podrobná specifikace předmětu plnění (Ceník) bude předložena v nabídce účastníka jako Příloha č. 1 návrhu smlouvy - Podrobná specifikace předmětu plnění (Ceník). Podrobná specifikace předmětu plnění (Ceník) musí být nedílnou součástí nabídky.

Nabídková cena za měrnou jednotku plnění bude cenou maximální a konečnou. Nabídková cena za měrnou jednotku bude překročitelná pouze v případech uvedených v návrhu smlouvy a dojde-li v průběhu realizace k navýšení sazby DPH při změně právních předpisů.

Zadavatel upozorňuje účastníka, že pověřená hodnotící komise bude dle § 113 ZZVZ posuzovat, zda podaná nabídka neobsahuje mimořádně nízkou nabídkovou cenu ve vztahu k předmětu veřejné zakázky. Jestliže hodnotící komise dospěje k závěru, že nabídka účastníka obsahuje mimořádně nízkou nabídkovou cenu ve vztahu k předmětu veřejné zakázky, vyžádá si od účastníka písemné zdůvodnění těch částí nabídky, které jsou pro výši nabídkové ceny podstatné, a bude dále postupovat v intencích § 113 ZZVZ.

Podkladem pro zpracování nabídkové ceny je výzva a dále všechny její přílohy. Požadavky na nabídkovou cenu jsou stanoveny tak, aby účastníci mohli podat vzájemně porovnatelné nabídky.

## 14. Podmínky a lhůta pro podání nabídek

### 14.1 Podmínky pro podání nabídek

Účastník může v rámci této veřejné zakázky podat pouze jednu nabídku v českém nebo slovenském jazyce, a to v elektronické či listinné podobě.

V případě podání společné nabídky budou uvedeny identifikační údaje všech účastníků.

Pokud účastník podá více nabídek samostatně nebo společně s dalšími účastníky, zadavatel všechny nabídky podané takovým účastníkem vyřadí. Účastníka, jehož nabídka byla vyřazena, zadavatel bezodkladně vyloučí z účasti ve výběrovém řízení. Vyloučení účastníka včetně důvodu zadavatel bezodkladně písemně oznámí účastníkovi.

### 14.2 Lhůta pro podání nabídek

Nabídky se podávají ve lhůtě pro podání nabídek.

Lhůta pro podání nabídek končí dne **25. 5. 2021 v 9:00 hodin**. Nabídky podané po uplynutí této lhůty nebudou otevřeny a hodnoceny.

Nabídku v elektronické podobě je možno podat prostřednictvím systému E-ZAK.

Nabídku v listinné podobě je možno podat osobně na podatelně v místě sídla zadavatele a to v pracovních dnech od 7:00 hodin do 14:00 hodin, poslední den lhůty pro podání nabídek pouze do 9:00 hodin.

Dodavatelé mohou podat nabídku poštou na adresu sídla zadavatele:

Národní hřebčín Kladruby nad Labem  
Kladruby nad Labem 1 - **podatelna** (budova zámku, 2. NP)  
533 14 Kladruby nad Labem

a to tak, aby byla doručena do konce výše uvedené lhůty.

Doručené nabídky zaznamená zadavatel do seznamu nabídek podle pořadového čísla nabídky, data a hodiny doručení.

## 15. Otevírání obálek s nabídkami

Otevírání obálek s podanými nabídkami proběhne ihned po uplynutí lhůty pro podání nabídek.

Komise pro otevírání obálek s nabídkami pověřená zadavatelem otevírá obálky podle pořadového čísla doručení. Komise při otevírání obálek kontroluje, zda nabídky byly doručeny ve stanovené lhůtě a v souladu s ust. § 107 odst. 2 ZZVZ.

Pokud nabídka nespĺňuje podmínky výzvy, může zadavatel vyzvat dodavatele, aby takový nedostatek nabídky zhojil, a to postupem souladným s ustanoveními ZZVZ a touto výzvou.

Účastník řízení, který podal nabídku, jež nespĺňuje podmínky výzvy, bude vyloučen pro nesplnění podmínek výzvy. Zadavatel odešle bezodkladně účastníkovi výběrového řízení oznámení o jeho vyloučení s odůvodněním.

## 16. Součinnosti při uzavření smlouvy

Zadavatel doplní návrh smlouvy o chybějící údaje, v souladu s nabídkou, a zašle smlouvu v listinné podobě a požadovaném počtu výtisků k podpisu vybranému dodavateli. Vybraný dodavatel ve lhůtě **7 pracovních dnů** od obdržení smlouvy odešle podepsanou smlouvu zadavateli.

**Neposkytnutí řádné součinnosti k uzavření smlouvy může být důvodem pro vyloučení účastníka z výběrového řízení.**

## 17. Komunikace se zadavatelem

Zadavatel upozorňuje, že v rámci zachování zásady transparentnosti, rovného zacházení a zákazu diskriminace musí být komunikace se zadavatelem vedena pouze písemnou formou. Jakýkoliv další způsob (např. osobní jednání, telefonicky, apod.) je vyloučen.

## 18. Závěrečná ustanovení, práva a výhrady zadavatele

Zadavatel si vyhrazuje právo podanou nabídku účastníkovi nevracet. Zadavatel účastníkům nehradí náklady spojené s účastí v tomto výběrovém řízení.

Zadavatel si vyhrazuje právo zrušit výběrové řízení bez udání důvodu nebo právo všechny podané nabídky odmítnout.

Zadavatel nepřipouští varianty nabídek.

Zadavatel si vyhrazuje právo ověřit a prověřit údaje uvedené jednotlivými účastníky v nabídkách. Zadavatel vyloučí účastníka z výběrového řízení v případě, že účastník uvede ve své nabídce nepravdivé informace.

Případné rozhodnutí o vyloučení účastníka / oznámení o výběru nejvhodnější nabídky / o zrušení výběrového řízení, výzvy k objasnění či doplnění nabídky nebo předložení dokladů zpřístupní zadavatel na profilu zadavatele. **Oznámení (rozhodnutí) se považují za doručená všem účastníkům výběrového řízení okamžikem jejich uveřejnění. Výzvy se považují za doručené jejich zpřístupněním účastníkovi na profilu zadavatele E-ZAK.**

Bude-li účastník považovat některé informace uvedené v nabídce za informace, které nelze poskytnout při postupu podle předpisů upravujících svobodný přístup k informacím, uvede tuto skutečnost do své nabídky, příslušnou část výrazně označí a stručně zdůvodní splnění zákonných podmínek pro vyloučení poskytnutí informací při postupu podle předpisů upravujících svobodný přístup k informacím.

Účastník podáním nabídky dává souhlas s poskytnutím všech informací, které nabídka obsahuje i těch, které budou následně dodavatelem poskytnuty, podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, pokud tento souhlas výslovně neodepře s odkazem na obchodní tajemství, či jiné zákonem předpokládané skutečnosti.

Zadavatel je povinným subjektem dle § 2 odst. 1 zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv. Vybraný účastník podpisem smlouvy dává souhlas s uveřejněním smlouvy, ve znění případných změn a dodatků, způsobem dle § 5 citovaného zákona, pokud tento souhlas výslovně neodepře s odkazem na obchodní tajemství, či jiné zákonem předpokládané skutečnosti.

Zadavatel je povinným subjektem dle ust. § 219 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek. Účastník podáním nabídky dává souhlas s uveřejněním smlouvy, ve znění případných změn a dodatků, způsobem dle § 219 citovaného zákona, pokud tento souhlas výslovně neodepře s odkazem na obchodní tajemství, či jiné zákonem předpokládané skutečnosti.

Nabídka musí být zpracována písemně v českém nebo slovenském jazyce. Nabídka nesmí obsahovat opravy a přepisy, které by zadavatele mohly uvést v omyl. Veškerá komunikace se zadavatelem bude probíhat výhradně v českém nebo slovenském jazyce.

Zadavatel výslovně upozorňuje účastníka, že vybraný dodavatel je dle ust. § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly.

Zadavatel nepřipouští podání nabídek na částečné plnění předmětu veřejné zakázky.

V případě shodné ekonomické výhodnosti nabídek více účastníků bude vybrán dodavatel losem.

Zadavatel tímto projevuje vůli ve smyslu ust. § 1724 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, nepoužít na výběrové řízení ust. § 1729 občanského zákoníku.

Při nesplnění podmínek tohoto výběrového řízení si zadavatel vyhrazuje právo nabídku účastníka nezahrnout do hodnocení nabídek.

Účastník nemá právo podávat námitky.

Osobou oprávněnou rozhodnout o výběru nejvhodnějšího účastníka a uzavřít s ním smlouvu je Ing. Jiří Machek, ředitel.

## 19. Seznam příloh

- 1) Příloha č. 1 - Krycí list nabídky
- 2) Příloha č. 2 - Návrh smlouvy vč. přílohy
- 3) Příloha č. 3 - Konsolidované čestné prohlášení k prokázání kvalifikace, o úplnosti a pravdivosti nabídky a souhlas s podmínkami výběrového řízení
- 4) Příloha č. 4 - Seznam poskytnutých služeb

V Kladrubech nad Labem dne 28. 4. 2021

---

**Ing. Jiří Machek**  
ředitel